

PŘEPIS SUMÁŘE SEZNAMU PODDANÝCH PANSTVÍ LOMNICE NAD POPELKOU Z PŘELOMU 17. A 18. STOLETÍ

Josef Jůza – Marek Janosik-Bielski

ÚVOD

V archivním fondu Velkostatek Lomnice nad Popelkou 1580–1949, uloženém v děčínské pobočce Státního oblastního archivu Litoměřice, se mezi úředními knihami nachází pod inventárním číslem 4 Seznam poddaných z první poloviny 18. století¹ (archivní pomůcka²). Se záměrem usnadnit přístup k obsahu a jeho prohledávání pro potřeby rodopisného bádání vlastního a spolupracujících badatelů z oblasti byl vyhotoven přepis, který byl bez odborných cílů, pouze s pokusem zpřesnit dataci, nabídnut ke zveřejnění.

POPIS ARCHIVÁLIE

Novodobý obal archiválie je opatřen popisem odpovídajícím inventáři: *Fond: VS Lomnice. Obsah: seznam poddaných. Časový rozsah: b. d. (1. pol. 18. století). Inventární číslo: i. č. 4. Evidenční číslo: kart. 1. Počet listů: 8.*

Samotná archiválie je tvořena sešitkem vysokým 32 cm a širokým 19,5 cm, nezjištěno vyznačené stránkování nebo foliace. Sedmý list je popsáný jednostranně, poslední je prázdný. S výjimkou úvodního nadpisu na prvním listě a závěrečné tabulky jsou stránky rozděleny na levou a pravou část. Základem

¹ Státní okresní archiv Děčín, fond Velkostatek Lomnice nad Popelkou, inv. č. 4, Seznam poddaných z první poloviny 18. století.

² Tamtéž, GEBAUER, Josef – POSLOVÁ, Jana. Archivní pomůcka Velkostatek Lomnice nad Popelkou 1580–1949, ev. č. 337, 1971–1972.

obsahu je tabulka o širokém sloupci se jmény (a nadpisy s názvy sídel a kategorií sepsaných) a třech sloupcích pro hospodáře, ženy a děti. Mezi jmény a čísly jsou v některých řádcích značky v podobě neúplných kroužků (nebo U?), úplných kroužků (O nebo o?), jejichž význam neznáme a v přepise je neuvádíme. Recenzent tohoto příspěvku upozornil, že se vyskytují zpravidla u těch domů, kde chybí mužský hospodář.

Nadpis *Lauts Mannbuchs...* ukazuje, že šlo o výpis ze seznamu poddaných, přesněji sumář. O existenci a dostupnosti této knihy nám není nic známo.

PÍSMO ZÁPISU

Písmo zápisu odpovídá předpokládané době zápisu. Ve střední Evropě, v zemích německého vlivu, převládaly pro většinu zápisů především dvě formy ručního písma: reprezentativnější *Kanzleischrift* a pro běžný zápis určený *Kurrentschrift*, což je vlastně německá novogotická kurzíva. V českém prostředí byla tehdy ještě v živé tradici také česká novogotická kurzíva, která – patrně pod vlivem humanistického písma – měla některé znaky oblejší. Humanistické písmo, na které tu odkazujeme, bylo písmo, které se v době pořízení zkoumaného zápisu používalo pro zápisy v latině. A to i tehdy, pokud se latinský výraz objevil v textu psaném kurzívou. Kurzíva se pak používala pro zápisy v národních jazycích. Pro nadpisy nebo některé podobné potřeby se využívala také písma jiná, působící především esteticky a reprezentativně (například fraktura), ale pro běžnou potřebu převládla právě jednoduchá a relativně snadno čitelná kurzíva. Tolik jen velmi zjednodušený náčrt dobové situace ve vztahu k používání různých písem.^{3, 4, 5}

Co se týče námi zkoumaného materiálu, vidíme tu relativně typický projev převládajícího písma té doby – německé kurzívy, tzv. kurentu. Zápis pravděpodobně provedli dva zapisovatelé, protože písmo posledních zápisů (s výjimkou závěrečného sumáře) se zdá být odlišné. Písmo v sobě nese typické prvky lomení, ale současně se v něm objevují i některé znaky jako třeba „w“, které jsou zakulacenější a nesou v sobě pravděpodobně stopu české kurzívy ovlivněné písmem humanistickým. Mezi některé další typické znaky

³ *Dějiny českého písma. Nový encyklopedický slovník češtiny.* Online. Dostupné z: <https://www.czechency.org/>. [citováno 2024-08-12].

⁴ *Kurz kurentu. Odkud jsme.* Online. Dostupné z: <https://www.odkudjsme.cz/kurzy/kurz-kurentu-1/>. [citováno 2024-08-12].

⁵ *Vývoj písma. Wikisofia.* Online. Dostupné z: https://wikisofia.cz/wiki/Vývoj_písma. [citováno 2024-08-12].

projevu patří třeba rozlišovací akcenty nad „u“ nebo „y“ a striktní psaní tečky nad „i“. Majuskulní znaky jsou vlastně zvětšené a lehce přizdobené znaky minuskulní.

Pravopis je převážně spřežkový, ale u řešení zápisu hlásky [ž] vidíme značné kolísání a varianty „zi“, „ži“ či „ž“, například ve slovech „Kraužiek“, „Gežek/Gežiek“ apod. Obdobně jsou řešeny také spřežky „cz“ a „rž“ pro zápis [č] a [ř], ale není v tom jasné pravidlo a také je třeba rozlišovat, kdy jde skutečně o háček a kdy o tzv. akcent, který může mít podobu kroužku, vlnovky, ale také háčku.

Velké „H“ zhruba odpovídá dobovému zápisu, ale směrem k dolní dotažnici mizí smyčka a zůstává jen prostý dřík. Velkou pestrost sledujeme také u písmen „D“ a „d“, ale i to je v zápisech z té doby poměrně běžný jev. Hláska [č] je v textu zapisována jako „tcž“. Hláska [c] je v německých jménech zapisována jako „tz“, v českých jako „cz“ nebo „cž“. Hláska [e] je podle zvyklostí psána lomeně (připomíná trochu naše psané „n“), ale v nadpisech vidíme její humanistickou podobu (tedy kulatou a podobající se dnešnímu zápisu). Hláska [š] je podle dobových zvyklostí uprostřed slova zapisována pomocí dvojitého dlouhého „s“ psaného po náběhu směrem k dolní dotažnici a od ní skoro k dotažnici horní, kde se napojuje na další znak, a na konci slova jako spřežka dlouhého a kulatého „s“ (připomínající tzv. ostré „ß“).

Text je tedy cenný nejen z hlediska svého obsahu, což je jeho primární funkce, ale také jako doklad způsobu psaní, při kterém se různé zápisy liší jak s ohledem na provenienci (česká jména, německá jména), tak s ohledem na vertikální členění textu (nápisy, poznámky apod.).

DATAČE A POROVNÁNÍ S DALŠÍMI PRAMENY

Pro ověření sporných jmen a datování bylo využito porovnání s knihami a poznámkami lomnického vlastivědného pracovníka Josefa Jana Fučíka,^{6, 7, 8} knihou kněze Antonína Bohumila Máky⁹ a indexy matrik, zejména novodobých rejstříků Ladislava Dědečka, u kterých vlastní převod do textové podoby umožnil

⁶ FUČÍK, Josef Jan, ed. *Historický místopis města Lomnice nad Popelkou*. Lomnice nad Popelkou: Okresní správní komise – Učitelská jednota Komenský, 1928.

⁷ FUČÍK, Josef Jan, ed. *Historický místopis obce Nové Vsi n. P.* Lomnice nad Popelkou: Okresní správní komise – Učitelská jednota Komenský, 1929.

⁸ Městské muzeum a galerie Lomnice nad Popelkou, fond Josef Jan Fučík, Výpisky pozemkových knih.

⁹ MÁKA, Antonín Bohumil. *Matrika obce Stružnice (okres Lomnice, hejtmanství Semily, kraj Jičín) od nejstarších dob až do konce století devatenáctého, sestavená dle rodin v pořádku abecedním a v postupu časovém*. Stružnice: Mákova lípa, 1901.

rychlé hledání.^{10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17} Rovněž byly využity staré mapy, z nichž se do obsahu článku promítla indikační skica Zadní Ždírnice.¹⁸ Tyto prameny jsou dále odkazovány v hranatých závorkách s případným upřesněním místa v archiválii.

Porovnání v místě méně častých jmen s matričními zápisy ukazuje: V seznamu je jako hospodář se ženou a dítětem Jiří Bernat, oženil se 1674 [11 fol. 3v]. Jan Jiroch je uveden již v Kotelsku se ženou a dětmi, ženil se 1685 [11 fol. 4r a 11r]. Po Pavlu Marešovi jsou uváděni sirotci, zemřel 20. 12. 1685 [12 fol. 12r]. Po Jakubu Poplužáku zemřelém 10. 11. 1687 [12 fol. 14r] uvedena vdova. Jiří Pěnička je uveden ve Rváčově jako hospodář se ženou, ženil se 24. 2. 1686 [11 fol. 17r], matriční zápisy narození dětí od roku 1688 jsou ale ve Chlumu [10 fol. 26r]. Po Janu Tůmovi zemřelém 11. 12. 1688 [12 fol. 18r] uvedeni sirotci. V Chlumu uveden Bohumír Fejfar se ženou, 20. 7. 1690 sňatek Bohumíra Fejfara z Engelsbergu se Zuzanou Kolářovou [11 fol. 32v]. Matěj Lacina uveden se ženou a dítětem, jediný toho jména se přiženil z Kalné 24. 11. 1688 [11 fol. 13v]. Jiří Pánek v Nové Vsi i se ženou, ženil se 20. 11. 1689 [11 fol. 17v]. Je uveden Václav Žoček, poslední dospělý toho jména zemřel 29. 9. 1691 [12 fol. 40v]. Jan Feix uveden ještě se ženou, Magdalena zemřela 1693 [12 fol. 28r]. Je uveden Mikuláš Krejčí, jediný zjištěný toho jména zemřel 5. 9. 1695 [12 fol. 31v]. Je uveden Jáchym Gartner, jeho žena je v roce 1695 uváděna jako vdova [12 fol. 28v].

Poměrně spolehlivě je tedy zachycen stav po roce 1687 a v zásadě do roku 1691 (stává se, že ještě není zaregistrována událost proběhlá před vznikem příslušné části dokumentu, ale je krajně nepravděpodobné, že by byla zaznamenána změna nastalá až po vyhotovení dokumentu). Do stavu se však promítá úmrtí koncem roku 1688 a sňatky z let 1689–1690, na druhou stranu ještě na původním místě je uveden hospodář, který přesídlil do roku 1688,

¹⁰ Státní oblastní archiv v Hradci Králové, Sbírka matrik Východočeského kraje, Index narozených farnosti Lomnice nad Popelkou, sign. 4974A, poř. č. 6026, 1668–1784. [uspořádal DĚDEČEK, Ladislav].

¹¹ Tamtéž, Index oddaných farnosti Lomnice nad Popelkou, sign. 4974B, poř. č. 6027, 1668–1784. [uspořádal DĚDEČEK, Ladislav].

¹² Tamtéž, Index zemřelých farnosti Lomnice nad Popelkou, sign. 4974C, poř. č. 6028, 1668–1784. [uspořádal DĚDEČEK, Ladislav].

¹³ Tamtéž, farnost Semily, index N, sign. 5209, poř. č. 9160, 1682–1758.

¹⁴ Tamtéž, farnost Dolní Kalná, index N, sign. 31-11, poř. č. 1773, 1709–1763.

¹⁵ Tamtéž, farnost Dolní Kalná, index O, sign. 31-15, poř. č. 1777, 1709–1763.

¹⁶ Tamtéž, farnost Hostinné, index N, sign. 50-26, poř. č. 3211, 1638–1839.

¹⁷ Tamtéž, farnost Horní Brusnice, index NO, sign. 43-16, poř. č. 2731, 1668–1743.

¹⁸ Národní archiv, Indikační skica Stablinního katastru – Čechy, mapový list č. 9033-1 Zadní Ždírnice - dříve Hinter Zdirnitz (Zadnj Ždírnice), 1841.

a jako živí nebožtíci, kteří zemřeli v letech 1693 a 1695. Stav zachycený v soupisu tedy zřejmě odpovídá rozmezí od konce roku 1689 do druhé poloviny roku 1691. Panství bylo v tuto dobu v majetku Morzinů.

POZNÁMKY K VLASTNÍMU PŘEPISU

Přepis uvádíme v tabulce, v jejíž levé části je vlastní přepis, v pravé části komentáře autorů článku. Kurzívou jsou vlastní nadpisy doplněné navíc oproti archiválii, tučně nadpisy z archiválie. Text přeškrtnutý v archiválii není v přepise obsažen v případě, že je nečitelný nebo jsme jej vyhodnotili jako písarskou chybu okamžitě opravenou. Jinak je přepsán a vyznačen jako přeškrtnutý text. Takový přeškrtnutý text může dle našeho odhadu odpovídat původnímu mylnému zařazení do jiné skupiny nebo lokality a po zjištění omylu být přeškrtnut písarem v historických dobách, nebo škrtnut po možném přestěhování, úmrtí či propuštění zapsané osoby. Ač nejde o platný text konečného dokumentu, dokládá jeho původní zápis písarem, že se takové jméno pravděpodobně v oblasti vyskytovalo.

VLASTNÍ PŘEPIS

Fol. 1r

Laut Mannbuchs befindenlich bey der Herrschaft Lomnitz
Unterthannen Nemblichen

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Städtl Lomnitz Burgerschaft	Würther	Weiber	Künder	Městečko Lomnice měšťanstvo
Tomaß Braborecz	1	1	-	Tomáš Braborec
Hannß Christoff Mentzel	1	1	2	Jan Kryštof Mendl Fučík [6]: dům 57 Jan Kryštof Mendl
Joseph Haschek	1	1	1	Josef Hašek
Hannß Czerman	1	1	2	Jan Cerman
Hannß Duchku	1	1	2	Jan Duchek
Georg Czerman	1	1	5	Jiří Cerman
Hannß Saska	1	1	5	Jan Saska
Hannß Adam Link	1	1	1	Jan Adam Link nalez. Jan Adam Link * 19. 2. 1753 [10 fol. 207r], potomci Jana Linka od 1691 [10 fol. 56r]
Wentzl Giraniek	1	1	-	Václav Jiránek dům 12 st 14 n [6]: 1687 kupuje Václav Jiránek
Hannß Mareß	1	1	3	Jan Mareš
Tobias Singer	1	1	2	Tobiáš Singer nalez. 1683 Václav Singer syn Tobiáše [10 fol 29r]
Sußanna Prskawczin	-	1	4	Zuzana Prskavcová
Hannß Sezyma	1	1	2	Jan Sezima
Hannß Mareß	1	1	2	Jan Mareš
Wentzl Kundraticzky	1	1	5	Václav Kundratický časté jméno průběžně
Georg Bernarth	1	1	1	Jiří Bernat Jiří Bernat 25. 4. 1707 [10 fol. 40r], 5. 2. 1754 [10 fol. 164r]; 30. 1. 1674 Jiří Bernat oo Anna dc. Petra Trejbala [11 fol. 3v]
Hannß Tichy	1	1	5	Jan Tichý výskyt průběžně
Hannß Mrazek	1	1	6	Jan Mrázek výskyt průběžně
Wentzl Prskawecz	1	1	4	Václav Prskavec výskyt průběžně
Georg Mareß	1	1	1	Jiří Mareš

Wentzl Pohorsky	1	1	1	Václav Pohorský výskyt průběžně
Nikolaus Pohorsky	1	-	2	Mikuláš Pohorský
Hannß Fischer	1	1	1	Jan Fišer * 27. 9. 1672 [10 fol. 14r], * 18. 7. 1730 [10 fol. 110r], 14. 11. 1731, 1745, 1760, 1766, 1769
Hannß Pohorsky	1	1	4	Jan Pohorský výskyt průběžně
Hannß Czerms Wittib Dorotea	-	1	1	Vdova Dorota po Janu Cermanovi?
Wentzl Sežyma	1	1	3	Václav Sežima výskyt průběžně
Wentzl Ryschawy	1	1	6	Václav Ryšavý
Hannß Sežyma wittib Anna	1	1	1	Jan Sežima
Daniel Chmelik	1	1	5	Daniel Chmelík Daniel Chmelík 8. 9. 1682 [10 fol. 17r]
Wilhelmb Lamp	1	1	1	Vilém Lamp 1682 syn Viléma Lampa [10 fol. 21r]
Wentzl Kotek	1	1	4	Václav Kotek 1675 syn Václava Kotka [10 fol. 19v]
Latus	29	29	82	

Fol. 1r vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Burgerschaft Podsedken				Měšťanstvo podsedkové
Wentzl Tichy	1	1	1	Václav Tichý * 10. 3. 1702 [10 fol. 70v], 7. 2. 1734 [10 fol. 152v], 1739, 17. 1. 1753, 1759; 14. 2. 1683 Kat. dc. Václ. Tichého oo Václav Freiberg [11 fol. 21v]
Christoph Mentzl	1	1	2	Kryštof Mencl 1700 dítě Kryštofa [10 fol. 58v], 1730–50 Kristiána Mencla
Krystian Gütschel	1	1	2	Kristian ? nenalezeno v matrikách ani u Fučíka; možná Gütschel=Kynčl?
Dorota Ježkin	-	1	1	Dorota Ježková
Hannß Braborecz Neugebaut	1	1	3	Jan Braborec nově postaveno
Michal Czerman Neugebaut	1	1	2	Michal Cerman nově postaveno
Wilhelmb Gall weis Neugebaut	1	-	1	Vilém Gall nově postaveno * 30. 1. 1694 [10 fol. 47r], 26. 3. 1726 [10 fol. 111r], 1674 * Rosina dc. Viléma Galla [10 fol. 15]
Hannß Giratschek	1	1	1	Jan Jiráček kombinace jm a př. nenalezena

Davidt Koch	1	1	-	David Koch * 15. 1. 1702 [10 fol. 54r], 26. 2. 1732 [10 fol. 123v]
Hannß Kraužiek	1	1	4	Jan Kroužek výskyt průběžně
Hannß Krauz	1	1	3	Jan Kraus * 24. 6. 1697 [10 fol. 53r], 5. 2. 1727 [10 f. 123r], 1749 etc
Tomaß Maka	1	1	2	Tomáš Máka kombinace nenalezena
Georg Mikule Neugebaut	1	1	1	Jiří Mikule nově postaveno
Tobiaß Bayer	1	1	1	Tobiáš Bayer děti od 1690
Hannß Hirnschal Neugebaut	1	1	9	Jan Hirnšal nově postaveno výskyt průběžně
Hannß Bartoniczek	1	1	3	Jan Bartoníček pouze ve Fučíkovi [6]
Georg Futczik	1	1	3	Jiří Fučík
Georg Barta	1	1	2	Jiří Bárta
Tobiaß Haller	1	1	3	Tobiáš Haller
Georg Kundraticzsky	1	1	1	Jiří Kundratický
Georg Schäfer	1	1	6	Jiří Šafář [6 s. 316]
Wentzl Holan	1	1	-	Václav Holan
Rozyna Sezymin	-	1	2	Rozina Sezimová
Georg Ryschawy	1	1	3	Jiří Ryšavý
Nikolaus Kundraticzsky	1	1	4	Mikuláš Kundratický
Mates Auskey Neugebaut	1	1	5	Matěj Auský nově postaveno
Katarina Wokaunin	1	1	3	Kateřina Vokounová
Georg Waczlawecz	1	1	1	Jiří Václavec děti od 1683 [10 fol. 32v]
Hannß Rybniczsky	1	1	3	Jan Rybnický † 1729 100 let [12 fol. 70v]
Christof Wizner	1	1	3	Kryštof Vízner děti od 1678 [10 fol. 33v]
Wentzl Czesky Neugebaut	1	1	3	Václav Český nově postaveno
Mandalena Wokaunin	-	1	3	Magdalena Vokounová
Daniel Pohorsky	1	1	2	Daniel Pohorský děti od 1675 [10 fol. 25v]
Hannß Marschalek Müller	1	1	4	Jan Maršálek mlynář
Latus	30	33	86	

<i>Přepis archiválie</i> <i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Současná podoba jména</i> <i>Poznámky</i>
Hauß Leithe				Čeled'
Martin Haschek	1	1	1	Martin Hašek
Mandalena Hawelkin	-	1	-	Magdalena Havelková
Nikl Duchek	1	1	2	Mikuláš Duchek
Georg Czerman	1	1	1	Jiří Cerman
Nikl Chlumsksy W. Elisabeth	-	1	3	Mikuláše Chlumského vdova Alžběta
Mandalena Maleczkin	-	1	-	Magdalena Malečková
Georg Czerman	1	1	2	Jiří Cerman
Mandalena Bernardtín	-	1	1	Magdalena Bernartová
Elisska Slawikyn	-	1	1	Eliška Slavíková
Dorota Marschin	-	1	2	Dorota Marešová
Dawidt Fisher	1	1	1	David Fišer
Katharina Zelinkyn	-	1	4	Kateřina Zelinková
Wentzl Czerman	1	1	4	Václav Cerman
Secundina Czermanin	-	1	2	Sekundina Cermanová
Katarina Zelynkyn	-	1	5	Kateřina Zelinková
Maria Kotkowa	-	1	-	Marie Kotková
Mandalena Sežymín	-	1	-	Magdalena Sezimová
Katarina Pokorniß	-	1	-	Kateřina Pokorná
Wentzl Dlabola	1	1	1	Václav Dlabola
Elisabeth Linkin	-	1	1	Alžběta Linková
Hanns Česky	1	1	3	Jan Český
Jacob Giraschek	1	1	-	Jakub Jiráček dům pův. 99, 126 n: Jakub Jiráček prodává 1718 kus zahrady [6]
Nikl Hürsh	1	1	4	Mikuláš Hirsch
Wentzl Koch	1	1	1	Václav Koch
Georg Schuerans Wittib Barbara	-	1	1	Jiřího Šuraně (Schürana/Šírana) vdova Barbora 26. 1. 1681 sňatek Jiří Šuraň a Barbora Kroužková [11 fol. 20v], 14. 11. 1684, úmrtí Jiří Šuraň [12 fol. 17r]
Anna (Begerin)/Beyerin	-	1	-	Anna Bergerová nebo Beyerová Doložena jména Beyer/Bayer [10 fol. 97v], znak nad g může být vepsané r (Berger?); 27. 3. 1696 [12 fol. 24v] umírá Anna Beyerová matka Tobíáše, 71 let
Martin Nowotny	1	-	-	Martin Novotný
Katharina Bartoniczkin	-	1	-	Kateřina Bartoníčková
Georg Česky	1	1	1	Jiří Český
Eliaß Erben	1	1	2	Eliáš Erben

Kateržina Kolaržin	-	1	2	Kateřina Kolářová
Jacob Sežimaß Wittib Maria	-	1	1	Jakuba Sezimy vdova Marie
Anna Duchkin	-	1	-	Anna Duchková
Lukaß Wokaun	1	1	-	Lukáš Vokoun
Katharina Rybniczkin	-	1	-	Kateřina Rybnická
				Přes více rodin Rybnických kombinace nedoložena v matrice ani Fučíkovi [6]
Latus	15	34	46	

Fol. 1v vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Joachym Gärttner	1	1	2	Jáchym Gartner 1695 † Barbora Gartnerová vdova po Jáchymovi [12 fol. 28v]
Hanns Motejl Cantor	1	1	4	Jan Motejl kantor
Tobias Podžimek? Serinius?	1	1	3	Tobiáš Podzimek hedvábník
Wentzl Segkora	1	1	2	Václav Sýkora
Hanns Rodyan	1	1	5	Jan Rodian 1687 Dorota dc. Jana Rodana oo Jiří Janda [11 fol. 18r], 6. 3. 1672 * Jan Rodan s. Jana a Apoleny [10 fol. 26v]; Rodian doložen v Lomnici [10 fol. 64v]
Latus	5	5	16	
Weißens				Sírotci
Adam Schlechtens W:	-	-	2	Adama Šlechty sir.
Wentzl Ryschawys W:	-	-	3	Václava Ryšavého sir.
Tobiaß Güntschls W:	-	-	1	Tobiáše Kynčla sir.
Adam Hortmanß W:	-	-	2	Adama Hartmana sir. [11 fol. 9v]
Georg Hlawaczkenß W:	-	-	2	Jiřího Hlaváčka sir.
Christoph Lamps W	-	-	1	Kryštofa Lampa sir.
Wentzl Kobrles W	-	-	1	Václava Kobleho sir.
Hannß Hawelkes W	-	-	2	Jana Havelky sir.
Georg Wysnerß W	-	-	4	Jiřího Wiesnera sir.
Georg Michals W	-	-	1	Jiřího Michala sir.
Nikl Ryschawiens W	-	-	2	Mikuláše Ryšavého sir.
Wentzl Kraußens W	-	-	1	Václava Krause sir.
Mathes Kodysskenß W	-	-	4	Matěje Kodejšky sir.
Hannß Rybniczskys W	-	-	1	Jana Rybnického sir.
Hannß Kolarženß W	-	-	2	Jana Koláře sir.
			29	

Unter undt Alt Lomnitzer Pueren				Dolní a Stará Lomnice Sedláci
Hannß Georg Koch	1	1	3	1722 † Zuzana dcera Jana Jiřího Kocha [12 fol. 58v]
Wentzl Holecz	1	1	-	Václav Holec
Jacub Czirha	1	1	2	Jakub Crha
Georg Pekarek	1	1	3	Jiří Pekárek
Wentzl Janda	1	1	5	Václav Janda
Wentzl Pokorni müller	1	1	2	Václav Pokorný mlynář
Hanns Peschek	1	1	5	Jan Pešek
Jacub Kubik	1	1	1	Jakub Kubík
Georg Wrkoslaw	1	1	-	Jiří Vrkoslav
Wentzl Sladiek	1	1	2	Václav Sládek
Anna Sladkin	-	1	5	Anna Sladká
Wentzl Gežiek	1	1	3	Václav Ježek
Latus	11	12	31	

Fol. 2r vlevo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Georg Janda	1	1	3	Jiří Janda
Wentzl Waczlawecz	1	1	3	Václav Václavec
Stiepan Paczalt	1	1	2	Štěpán Pácalt/Patzelt
Hannß Tuma	1	1	2	Jan Tůma
Hannß Janda	1	1	6	Jan Janda
Nikl Abraham	1	1	6	Mikuláš Abraham
Nikl Fischer	1	1	1	Mikuláš Fišer
Maria Czapkin Wittib	-	1	7	Marie Čapková vdova
Martin Kordt	1	1	4	Martin Korda
Adam Nowak	1	-	4	Adam Novák
Adam Machatcžek	1	1	5	Adam Macháček
Wentzl Blaha	1	1	6	Václav Bláha
Georg Kodym	1	1	1	Jiří Kodym
Daniel Blaha	1	1	4	Daniel Bláha
Latus	13	13	54	
Chaluppner				Chalupníci
Wentzl Blaha	1	1	3	Václav Bláha
Daniel Patocžka	1	1	2	Daniel Patočka
Wentzl Kodym	1	1	4	Václav Kodym
Nikl Maschek	1	1	7	Mikuláš Mašek
Hannß Pernikarž	1	1	1	Jan Pernikář
Hannß Fischer (zaps. -ar)	1	1	2	Jan Fišer

Hannß Gežek	1	1	1	Jan Ježek
Peter Czerman	1	1	1	Petr Cerman
Kaspar Wobornik	1	1	4	Kašpar Voborník
Hannß Praziak	1	1	2	Jan Pražák
Georg Marek	1	1	3	Jiří Marek
Hannß Strnad	1	1	7	Jan Strnad
Georg Czykan	1	1	2	Jiří Cikán
Jacob Srna	1	1	5	Jakub Srna
Wentzel Bayer	1	1	3	Václav Bayer
Fridrich Kordt	1	1	1	Bedřich Korda
Hannß Bernadt	1	1	-	Jan Bernat
Tobiaß Chlumsky	1	1	2	Tobiáš Chlumský
Hannß Koržinek	1	1	1	Jan Kořínek
Latus	19	19	51	
Haußleithe				Čeled'
Peter Holecz	1	1	1	Petr Holec

Fol. 2r vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Martin Maschek	1	1	1	Martin Mašek
Georg Bielyna	1	1	3	Jiří Bělina Jiří Bělina např. * 1. 1. 1671 [10 fol. 8r]
Nikl Horak	1	1	-	Mikuláš Horák
Wentzl Pacžalt	1	1	-	Václav Pácalt
Hanns Tuma	1	1	1	Jan Tůma
Tobias Fendrich	1	1	-	Tobiáš Fendrych
Nikl Bernardt	1	1	2	Mikuláš Bernat/Bernard
Hannß Chlumsky	1	1	-	Jan Chlumský
Latus	9	9	8	
Anletzige Weiber und Weißen				Jednotlivé ženy a sirotci
Nikl Holzens Wittib Maria	-	1	-	Mikuláš Holce vdova Marie
Sußanna Czapkin	-	1	3	Zuzana Čapková
Katarina Prskawcžin	-	1	3	Kateřina Prskavcová
Paul Morschens? W:	-	-	2	Pavla Mareše sir. 20. 12. 1685 † Pavel Mareš, 50 let [12 fol. 12r]; Pavel v místě řídké jméno
Peter Waczlawczens W:	-	-	1	Petra Václavce sir.
Elisabeth Hawelkin Wittib	-	1	±	Alžběta Havelková vdova (emendace z Elisabech)
Martin Blahanß Wittib	-	1	-	Martina Bláhy vdova

Tomaß Odmarž W:	-	-	1	Tomáše Otmara sir.
Hannß Pekareks W:	-	1	-	Jana Pekárka vd.
Georg Drobeček W:	-	1	-	Jiřího Drobečka vd.
Katarina Pernikaržin	-	1	2	Kateřina Pernikařová
Katharina Fisherin Wittib	-	1	-	Kateřina Fišerová vdova
Suzanna Kauržilin	-	1	3	Zuzana Kouřilová
Elisabeth Markin	-	1	-	Alžběta Marková
Maria Fisherin	-	1	-	Marie Fišerová
Hannß Bayerß W:	-	-	1	Jana Bayera sir.
Dorotea Prochaskin	-	1	1	Dorota Procházková
Latus	-	13	17	
Stružinetzer Pawren				Stružinečtí sedláci (porovnání s [9])
Wentzl Woyta	1	1	6	Václav Vojta
Hannß Pekarek	1	1	2	Jan Pekárek
Nikl Odmar	1	1	2	Mikuláš Otmar
Georg Jandura	1	1	5	Jiří Jandura
Wentzl Kozissek	1	1	4	Václav Kožíšek
	5	5	19	

Fol. 2v vlevo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Wentzl Diedek	1	1	6	Václav Dědek
Georg Pekarek	1	1	3	Jiří Pekárek
Jacob Latžina	1	1	8	Jakub Lacina
Georg Kozistal Kožischek	1	1	-	Jiří Kožíšek
Wentzl Skržiwanecz	1	1	1	Václav Skřivanec
Mandalena Skržiwanczin	-	1	1	Magdalena Skřivancová
Georg Kobrle	1	1	4	Jiří Kobrle
Wentzl Skržiwanecz	1	1	1	Václav Skřivanec
Tomaß Janda	1	1	2	Tomáš Janda
Martin Jansak	1	1	2	Martin Jansák
				Martin Jansák doložen v matrice jako otec několika dětí [10 fol. 50v]
Georg Wogta	1	1	3	Jiří Vojta
Hannß Odmar	1	1	-	Jan Otmar
Georg Strnadt	1	1	6	Jiří Strnad
Daniel Strnadt	1	1	3	Daniel Strnad
Georg Odmar	1	1	2	Jiří Otmar
Hannß Wak	1	1	4	Jan Vak
Latus	15	16	16	

Gärtner				Zahradníci			
Georg Skrzíwanecz	1	1	-	Jiří Skřivanec			
Wentzl Nadobka	1	1	3	Václav Nádobka			
Hannß Nadobka	1	1	1	Jan Nádobka			
Hannß Flaum	1	1	2	Jan Flaum/Flouma			
Martin Bohatczek	1	1	4	Martin Boháček			
Georg Wrkoslaw	1	1	1	Jiří Vrkoslav			
Hannß Wrkoslaw	1	1	2	Jan Vrkoslav			
Matheß Odmar	1	1	1	Matěj Otmar			
Giržik Wlak	1	1	6	Jiří Vlak			
Hannß Zeleny	1	1	3	Jan Zelený			
	10	10	23				
Hausleithe				Čeled'			
Mathes Kuku Wittiber	1	-	3	Matěj Kukla vdovec			
Georg Odmar	1	1	-	Jiří Otmar			
Georg Brožiek	1	1	-	Jiří Brožek			
Hannß Skrzíwanecz	1	1	-	Jan Skřivanec			
	4	3	3				

Fol 2v vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Tobiaß Koblre	1	-	-	Tobiáš Koblre
Eliaß Czerman	1	1	7	Eliáš Cerman
Hannß Dworżaczek	1	1	4	Jan Dvořáček
Giržik Odmars Krystina	-	1	3	Jiřka Otmara Kristina
Jacob Kulchanek	1	1	5	Jakub Kulhánek
Jacob Czirha	1	1	-	Jakub Crha
Georg Janda	1	1	2	Jiří Janda
Mathes Nadobka	1	1	1	Matěj Nádobka
Hannß Kordt	1	1	3	Jan Korda
Mathes Zeleny	1	1	-	Matěj Zelený
Martin Srna	±	-	3	Martin Srna
Wentzl Czuožek	±	±	-	Václav Čužek
Martin Laska	±	±	-	Martin Laska
	9	9	25	
Einletzige leith				Jednotliví lidé
Salomena Kundilkin	-	1	-	Salomena Kundílková
Georg Odmar	1	1	-	Jiří Otmar
Hanns Koberles W	-	-	1	Jana Koblreho sir.
Mandalena Treybalkin	-	1	2	Magdalena Trejbalová

Georg Skrzīwanczeß W:	-	1	6	Jiřího Skřivance vd.
Wentzl Tomassecs Wittib	-	1	2	Václava Tomáška vdova
Barbora Laskins	-	1	3	Barbora Lásková
Hanß Strnadt W:	-	-	1	Jana Strnada sir.
Mandalena Kozisskins W:	-	-	1	Magdaleny Kožíškové sir.
Dorothea Wakin	-	1	2	Dorota Vaková
Katarina Nadobkin	-	1	2	Kateřina Nádobková
Matheo Nadobka	±	±	±	Matěj Nádobka
Jacob Pitruskens W:	-	-	1	Jakuba Pitrušky sir.
	1	8	20	
Dorff Podhorzi Paurn				Ves Pohoří sedláci
Wentzl Beranek	1	1	-	Václav Beránek
Martin Mareß	1	1	4	Martin Mareš
Wentzl Odmar	1	1	2	Václav Otmar
Jacub Barta	1	1	6	Jakub Bárta
Latus	4	4	12	

Fol. 3r vlevo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Martin Odmar	1	1	2	Martin Otmar
Hannß Kundylek	1	1	1	Jan Kundlík
Maties Koblre	1	1	6	Matěj Koblre
	3	3	9	
Garttner				Zahradníci
Christoph Braunstein	1	1	5	1682 * Adam Braunstein syn Kryštofa a Anny [10 fol. 9r], popelář, žení se a matka vdova vdává 1707 [11 fol. 28v]
Nikl Lasko	1	1	6	Mikuláš Láska
Hannß Georg Meisl	1	1	8	Jan Jiří Meisl 1669 oo Jan Jiří Meisl, Stružinec, a Kateřina dc. Jana Bárty [11 fol. 14r]
	3	3	19	
Dorff Sutiz Chalupner				Ves Sutice chalupníci
Mathes Stransky	1	1	1	Matěj Stránský
Jacob Janda	1	1	3	Jakub Janda
Wentzl Wogtissek	1	1	2	Václav Vojtíšek
Daniel Marshalek Müller	1	1	1	Daniel Maršálek mlynář
	4	4	7	
Dorff Nedwiezy Pauern				Ves Nedvězí sedláci

Hannß Wogtissek	1	1	5	Jan Vojtříšek
Hannß Czucžek	1	1	2	Jan Čuček
Adam Wogtissek	1	1	5	Adam Vojtříšek
Wentzl Gežek	1	1	5	Václav Ježek
Jacub Maschek	1	1	5	Jakub Mašek
Tomaß Maschek	1	1	7	Tomáš Mašek
Wentzl Hoschek	1	1	3	Václav Hošek
Wentzl Wogtissek	1	1	2	Václav Vojtříšek
Georg Kundilek	1	1	2	Jiří Kundílek
Latus	9	9	36	
Gärttner				Zahradníci
Georg Hoschek	1	1	4	Jiří Hošek
Mates Budynn	1	1	4	Matěj Budin
				V rejstříku k matrice Jan Budin a Matěj Budina nebo Budin [13 fol. 3–8]
Wentzl Kundylek	1	1	2	Václav Kundílek
Latus	3	3	10	

Fol. 3r vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Hausleithe				Čeled
Martin Srna	1	1	6	Martin Srna
Wentzel Czucžek	1	1	-	Václav Čuček
Martin Lasko	1	1	-	Martin Láska
	3	3	6	
Einletzige Leithe				Jednotliví lidé
Hannß Dworžacžek	±	-	-	Jan Dvořáček
Maria Dworžacžkin	-	1	4	Marie Dvořáčková
Anna Dworžacžkin	-	1	1	Anna Dvořáčková
Jacob Gežkens W:	-	-	1	Jakuba Ježka sir.
	-	2	6	
Dorff Slanna Pauren				Ves Slaná sedláci
Wentzl Wogtissek	1	1	5	Václav Vojtříšek
Jacob Kodym	1	1	2	Jakub Kodym
Martin Kodym	1	1	3	Martin Kodym
Nikl Jandura	1	1	4	Mikuláš Jandura
				Mikuláš Jandura † 28. 8. 1720 78 let [12 fol. 56]
Latus	4	4	14	

Garttner				Zahradníci
Wentzl Wogtissek	1	1	4	Václav Vojtíšek
Georg Wogtissek	1	1	1	Jiří Vojtíšek
Adam Ottmar	1	1	2	Adam Otmar
Hannß Wogtissek	1	1	5	Jan Vojtíšek
	4	4	12	
Einletzige Leuthe				Jednotliví lidé
Wentzl Tomaß W:	-	-	1	Václava Tomáše sir.
				V matrice z podobných jmen jen Tomess [13 fol. 162]
Wentzl Girochs W:	-	-	1	Václava Jirocha sir.
Peter Kodym Wittib	-	1	1	Petra Kodyma vd.
Anna Wogtisskin	-	1	-	Anna Vojtíšková
		2	3	
Dorff Tuhan Pauern				Ves Tuhaň sedláci
Hannß Kosstial	1	1	5	Jan Košťál
Mateß Dlauhy	1	1	9	Matěj Dlouhý
Wentzl Stransky	1	1	3	Václav Stránský
Georg Kobrle	1	1	6	Jiří Kobrle
Hannß Stransky	1	1	6	Jan Stránský
	5	5	29	

Fol. 3v vlevo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Georg Dlauhy	1	1	6	Jiří Dlouhý
Georg Stransky	1	1	-	Jiří Stránský
Martin Stransky	1	1	6	Martin Stránský
Martin Dlauhy	1	1	1	Martin Dlouhý
	4	4	13	
Gärttner				Zahradníci
Jacub Holinka	1	1	2	Jakub Holinka
Einletzige Leuthe				Jednotliví lidé
Nikl Klyma Wittiber	1	-	4	Mikuláš Klíma vdovec
Lidmilla Dlahyn W	-	1	2	Ludmila Dlouhá vd.
Hannß Feix	1	1	2	1693 † Magdalena m. Jana Feixe Kotelsko [12 fol. 28r], 28. 4. 1710 † Jan Feix, špitál [12 fol. 51v]
	2	2	8	
Dorff Kotelsko Chalupner				Ves Kotelsko chalupníci
Hannß Horak	1	1	3	Jan Horák

Georg Foflak	1	1	-	Jiří Foflák podobné jméno nenalezeno v matrice, ale v poz. knize [8 k domu Kotelsko 20 s odkazem na PK K/38 fol. 469–470]
Hannß Giroch	1	1	3	Jan Jiroch Jan Jiroch Slaná oo 1685 Helena Beránková [11 fol. 11r]
Martin Maschek	1	1	3	Martin Mašek
Hannß Auskey	1	1	3	Jan Auský
Nikl Kožyssek	1	1	6	Mikuláš Kožíšek
Jacub Wawru	1	1	3	Jakub Vávru/Vávra
Hannß Wrkoslaw	1	1	6	Jan Vrkoslav
Christoph Stiepfan	-	1	5	Kryštof Štěpán
Adam Blaha	1	1	2	Adam Bláha
Wentzl Bien	1	1	6	Václav Bín
Jacob Paniek	1	1	3	Jakub Pánek
Peter Smrtschek	1	1	2	Petr Smrček
	12	13	44	
Einletzige Leuthe				Jednotliví lidé
Dorotea Berankin	-	1	2	Dorota Beránková
Nikil Kossatens W.	-	-	2	Mikuláše Košaty sir.
	-	1	4	
Dorff Skuhraw Pauern				Ves Skuhrov sedláci
Wentzl Woyta	1	1	1	Václav Vojta
Nikil Tampir	1	1	4	Mikuláš Tampír
Hannß Chuchlik	1	1	7	Jan Chuchlík
	3	3	12	

Fol. 3v vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Georg Bient	1	1	4	Jiří Bín v rejstříku k matrice střídavě Bín a Bím [10 fol. 8–9v]
Wentzl Kunda	1	1	5	Václav Kunda
	2	2	9	
Garttner				Zahradníci
Hannß Nowak	1	1	2	Jan Novák
Peter Janda	1	1	-	Petr Janda
	2	2	2	

Einletzige Leuthe				Jednotliví lidé			
Katarina Wogtin	-	1	3	Kateřina Vojtová	Ves Rváčov sedláci Matěj Straňák 1671 Matěj Straňák oo Dorota Vojtová [11 fol. 19r], od 1688 ve Rváčově [10 fol. 29r] Jiří Janda		
Maria Kossatin	-	1	-	Marie Košatová			
Martin Horaks W:	-	-	2	Martina Horáka sir.			
Wentzel Bendens W: zu Kržinetz in Krig	-	-	1	Václava Bendy sir. v Křinci ve válce? Benda ojedinele na Košově [12 fol. 3v]			
Latus	-	2	6				
Dorff Rwaczow Paurn							
Mateß Straniak	1	1	9				
Georg Janda	1	1	2				
	2	2	11				
Gärttner				Zahradníci			
Nikl Kreydzi	1	1	1	Mikuláš Krejčí	† 5. 9. 1695, 58 let [12 fol. 31v], další toho jména nezjištěn		
				Václav Janda			
Wentzl Janda	1	1	-				
	2	2	1				
Hauß Leithe				Čeleď			
Georg Pieniczka Schaffner	1	1	1	Jiří Pěnička šafář	24. 2. 1686 Jiří Pěnička, Kalná oo Kateřina dc. Václava Michalů z Rváčova [11 fol. 17r], od 1688 Chlum [10 fol. 26r]		
Dorff Czerna Pauern				Ves Černá sedláci			
Hannß Hawlu	1	1	5	Jan Havlů	Václav Havlů Jan Ježek Jan Kordík Matěj Janda		
Wentzl Hawlu	1	1	4				
Hannß Gežek	1	1	3				
Hannß Kordík	1	1	5				
Mathes Janda	1	1	5				
	5	5	22				
Gärttner				Zahradníci			
Martin Maschek	1	1	5	Martin Mašek	Čeleď Matěj Loukotník Jakuba Havlů? vd.		
Hauß Leuthe							
Mates Laukotnjk	1	1	-				
Jacob Haulenß W:	-	1	-				
Tikow Chaluppner				Tikov chalupníci			
Georg Foflak	1	1	1	Jiří Foflák	Ves Košov sedláci Matěj Cerman		
Dorff Kossow Pauern							
Mates Czermanß	1	1	1				

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Hannß Bien	1	1	6	Jan Bín
Georg Smiluyse	1	1	3	Jiří Smilujse
Jacub Czrha	1	1	5	Jakub Crha
Mates Czrha	1	1	7	Matěj Crha
Georg Hrabu	1	1	2	Jiří Hrabů
	6	6	24	
Garttner				Zahradníci
Wentzl Diedek	1	1	2	Václav Dědek
Hannß Prskawecz	1	1	3	Jan Prskavec
Paul Hamernik	1	1	-	Pavel Hamerník
Wentzl Hrdlička	1	1	1	Václav Hrdlička
				1693 † Václav Hrdlička ml. Košov [12 fol. 29r], starší Václav bednář, 1689 Václav Hrdlička oo Marie dc. Jakuba Crhy [11 fol. 10r], 1679 Anna dc. Václava Hrdličky Bednáře oo Jan Cerman [11 fol. 9v]
Georg Futcziks Wittib Anna	-	1	8	Jiřího Fučíka vdova Anna
Wentzl Czerman	1	1	2	Václav Cerman
Latus	5	5	16	
Einletzige Leuthe				Jednotliví lidé
Anna Abrahams	-	1	-	Anna Abrahamova
Paul Abrahams Wittib	-	1	3	Pavla Abrahama vdova
Paul Hamerniks W	-	-	1	Pavla Hamerníka vd.
Anna Hrdličkin	-	1	-	Anna Hrdličková
		3	4	
Dorff Chlums Pauer				Ves Chlum sedláci
Hannß Blaha	1	1	2	Jan Blaha
Hannß Abraham	1	1	1	Jan Abraham
Hannß Abraham	1	1	2	Jan Abraham
Martin Wobornik	1	1	-	Martin Voborník
				1720 † Martin Voborník Chlum 102 let [12 fol. 78r], jméno se opakuje
Dawidt Pernikarž	1	1		David Pernikář
Latus	5	5	5	
Gärttner				Zahradníci
Georg Pieniczka	1	1	2	Jiří Pěnička
Bernharth Sezyma	1	1	4	Bernard Sezima
Latus	2	2	6	
Hauß Leuthe				Čeledí
Henierich Nosek	1	1	4	Jindřich Nosek

Daniel Abraham	1	-	1	Daniel Abraham Václav Žoček poslední dospělý toho jména † 29. 9. 1691 [12 fol. 4or]
Wentzl Zotschek	1	1	-	
	3	2	5	

Fol. 4r vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Nikl Drazny	1	1	1	Mikuláš Drážný
Wentzl Michal	1	1	-	Václav Michal
Gottfridt Pfeiffer	1	1	2	Bohumír Fejfar Bohumír a Zuzana Fejfarovi od 1693 v Kotelsku [10 fol. 45], 20. 7. 1690 Bohumír Fejfar z Engelsbergu oo Zuzana dc. † Jana Koláře Lomnice [11 fol. 32]
Latus	3	3	3	
Ein letzte Leith.				Jednotliví lidé
Lidmilla Witzkin	-	1	1	Ludmila Vlčková
Georg Pokorníß W:	-	-	4	Jiřího Pokorného sir.
	-	1	5	
Newdorff Pawern				Nová Ves sedláci
Jacob Treybal	1	1	4	Jakub Trejbal
Wenczl Czerman	1	1	2	Václav Cerman
Nikl Auskey	1	1	6	Mikuláš Auský
Peter Kobrle	1	1	3	Petr Kobrle
Mathes Czapek	1	1	4	Matěj Čapek
Wentzl Fendrich	1	1	10	Václav Fendrych/Fendrich
Georg Horak	1	1	5	Jiří Horák
Georg Motejl	1	1	6	Jiří Motejl
Wentzl Horak	1	1	6	Václav Horák
Georg Horak	1	1	5	Jiří Horák
Georg Kosstial	1	1	1	Jiří Košťál
Tobiaß Treybal	1	1	3	Tobiáš Trejbal
Wentzl Gežiek	1	1	6	Václav Ježek
Jacub Poplužiaks Wittib	-	1	1	Jakuba Poplužáka vdova Jakub Poplužák † 10. 11. 1687 [12 fol. 14]
Hannß Panek	1	1	3	Jan Pánek
Mateß Matucha	1	1	5	Matěj Matucha Nová Ves † 1730 80 let [12 fol. 63v], sňatky dětí od 1698 [11 fol. 40v], narozeny asi jinde

Georg Czirha	1	1	4	Jiří Crha
Georg Czyssarz	1	1	3	Jiří Císař
Jacob Beranek	1	1	4	Jakub Beránek
Hannß Dražni	1	1	9	Jan Drážný
Georg Nosek	1	1	-	Jiří Nosek
Tobiaß Beranek	1	1	1	Tobiáš Beránek
Hannß Mizera	1	1	3	Jan Mizera
				Jan Mizera † 1709 55 let [12 fol. 63r]
Wentzl Crha-Weib Anna	1	1	6	Václav Crha
Mathes Krauziek	1	1	6	Matěj Kroužek
Katerina Ssandynn	-	1	3	Kateřina Šandová Nová Ves † 1737 80 let [12 fol. 75r], 20.1.1686
				Kateřina dc. Jiřího Kunce, Slemeno oo Jan Šanda, Bělá [11 fol. 21r], 1672 *
				Jiří Šanda syn Tobiáše a Kateřiny [10 fol. 30r]
Georg Hawelka	1	1	2	Jiří Havelka
Latus	25	27	111	

Fol. 4v vlevo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Georg Beranek	1	1	2	Jiří Beránek
Hannß Cysarz	1	1	5	Jan Císař
Hannß Ausky	1	1	6	Jan Auský
Hannß Kraft	1	1	2	Jan Kraft
				příjmení jinde nedoloženo
Christoff Tauchman	1	1	3	Kryštof Tauchman 28. 1. 1690 Kryštof Tauchmann s. Tobiáše oo Kateřina dc. Jana Mrázka [11 fol. 22r], 1710 † Kryštof Tauchman Nová Ves 60 let [12 fol. 30r], od 1674 děti Kryštofa Tauchmanna a Doroty z Nové Vsi [10 fol. 31r]
Hannß Czapek	1	1	7	Jan Čapek
Hannß Bartlik	1	1	3	Jan Bartlík 16. 1. 1681 Jan Bartlík Nová Ves oo Magdalena Dědková dc. † Jakuba Košov[11 fol. 4r]
Mateß Tuma	1	1	1	Matěj Tůma
Nikl Koblre	1	1	6	Mikuláš Koblre
Georg Czapek	1	1	1	Jiří Čapek

Georg Ssanda	1	1	5	Jiří Šanda
Hannß Katarina Treybal	1	1	4	Jan Trejbal
Hannß Diedek	1	1	2	Jan Dědek
Hannß Motejl	1	1	5	Jan Motejl
Hannß Hubáček	1	1	-	Jan Hubáček
Hannß Biema	1	1	4	Jan Bím(a)
Wentzl Kodik	1	1	4	12. 10. 1678 Václav Kordík ml. Borovnice oo Eva dc. Jiřika Dufka Nová Ves [11 fol. 12r]
Wentzl Beranek	1	1	2	Václav Beránek
Georg Kunda	1	1	4	Jiří Kunda
Wentzl Maka Wittiber	1	-	1	Václav Máka vdovec
Hannß Motejl	1	1	3	Jan Motejl
Georg Czrha	1	1	4	Jiří Crha
Wentzl Czerman	1	1	1	Václav Cerman
Hannß Treybal	1	1	2	Jan Trejbal
Wentzl Swaton	1	1	3	Václav Svatoň
Georg Maka	1	1	6	Jiří Máka
26	25	85		
Garttner				Zahradníci
Wentzl Ausky	1	1	4	Václav Auský (příp. Ouský/Ouzký)
Hannß Futčžik	1	1	6	Jan Fučík
Hannß Futčžik Wittiber	1	1	1	Jan Fučík vdovec rozpor – vdovec, ale uvedena k němu žena
Wentzl Mikule	1	1	1	Václav Mikule
Hannß Futčžik	1	1	2	Jan Fučík
Adam Maka	1	1	5	Adam Máka
6	6	19		

Fol. 4v vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Wentzl Maka	1	1	3	Václav Máka
Hannß Mikule	1	1	1	Jan Mikule
Hannß Hrabu	1	1	2	Jan Hrabů
Maria Hrabín	-	1	3	Marie Hrabová
Georg Hrabennß	-	1	4	Jiřího Hraby (vd.)
Martin Girata	1	1	6	Martin Jirota/Jirata děti 1671–1695 [10 fol. 17–18]
Tobiaß Ssanda	1	1	2	Tobiáš Šanda

Wentzl Motegl Wittib Judit	-	1	5	Václav Motejl Nová Ves † 17. 4. 1686 47 let [12 fol. 12r], Judita † 1736 přes 80 let [12 fol. 64r]
Mathes Motegl	1	1	-	Matej Motejl
Hannß Motegl	1	1	3	Jan Motejl
Hannß Nosek	1	1	4	Jan Nosek
Martin Kunda	1	1	1	Martin Kunda
Jann Czerman	1	1	2	Jan Cerman
Nikl Tuma	1	1	2	Mikuláš Tůma
Martin Schyda	1	1	3	Martin Šída
Georg Futčík	1	1	-	Jiří Fučík
Mathes Latzina	1	1	1	24. 11. 1688 Matěj Lacina, Kalná oo Kateřina Kracíková, Syřenov [11 fol. 13v], jiný nenalezen
Georg Motegl	1	1	1	Jiří Motejl
Hannß Hawelka	1	1	5	Jan Havelka
Daniel Rodian	1	1	7	Daniel Rodian příjmení doloženo v Lomnici [10 fol. 64v], tato kombinace nikoli
Anna Berankin	-	1	-	Anna Beránková
Hannß Nosek	1	1	3	Jan Nosek
Wentzl Beranek	1	1	1	Václav Beránek
Mates Koczowrek	1	1	6	Matěj Kocourek
	21	24	63	
Müller in Neudorf				Mlynáři v Nové Vsi
Hannß Janda	1	1	6	Jan Janda
Eliaß Wltčzek	1	1	5	Eliáš Vlček
Wentzl Janda	1	1	6	Václav Janda
Tobiaß Wltčzek	1	1	6	Tobiáš Vlček
Latus	4	4	23	
Haußleuthe				Čeledí
Wentzl Czisarž	1	1	1	Václav Císař
Hannß Czapek	1	1	-	Jan Čapek
Wentzl Ssanda	1	1	-	Václav Šanda
Georg Paniek	1	1	1	20. 11. 1689 Jiří Pánek oo Anna dc. Václav Crhy, Nová Ves [11 fol. 17v]; 1697 v Bělé [10 fol. 62–63]
Wentzl Ssuran	1	1	-	Václav Šuran jméno v [6] dům 44 přiliš brzo, v matrikách příjmení Šuran, žádný Václav
Latus	5	5	2	

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Peter Beranek	1	1	-	Petr Beránek
Georg Beranek	1	1	2	Jiří Beránek
Hannß Schanda	1	1	1	Jan Šanda
Wentzl Hawelka	1	1	2	Václav Havelka
Martin Wewerka	1	1	-	Martin Veverka fišmistr oo Dorota vd. po Jakubu Poplužníkoví 25. 6. 1679 [11 fol. 23r]
Hannß Tuma	1	1	2	Jan Tůma
Tobiaß Tauchman	1	1	-	Tobiáš Tauchmann 26. 12. 1732 † Tobiáš Tauchmann 70 let Nová Ves [12 fol. 71v]
Peter Treybal	1	1	-	Petr Trejbal
Georg Maka	1	1	-	Jiří Máka
Peter Schleyhar	1	1	2	Petr Šlejhar 8. 6. 1683 Petr Šlejhar z Kalné oo Anna Duchková, Lomnice [11 fol. 20v]
Georg Maka	1	1	1	Jiří Máka
Georg Treybal	1	1	2	Jiří Trejbal
Nikl Maka	1	1	1	Mikuláš Máka
Hannß Mikule	1	1	-	Jan Mikule
Georg Duchek	1	1	-	Jiří Duchek
Jacob Beranek	1	1	2	Jakub Beránek
Tobiaß Motejl	1	1	5	Tobiáš Motejl
Georg Krauziek	1	1	-	Jiří Kroužek
Hannß Kordt	1	1	-	Jan Korda
Adam Maschek				
	19	19	20	
Einletzige Leuthe				Jednotliví lidé
Georg Fendrich W:	-	-	3	Jiřího Fendrich sir.
Maria Schandin	-	1	-	Marie Šandová
Georg Kosstials W:	-	-	1	Jiřího Košťála sir.
Wentzl Czapeks W	-	-	2	Václava Čapka sir.
Rozina Ssuranin	-	1	-	Rosina Šuranová
Georg Jukels W: Maria Georg	-	-	2	Jiřího Jukla sir. Marie, Jiří Jiří Jukl doložen jako otec u sňatků dětí [11 fol. 36v]
Maria Maslikin	-	1	1	Marie Maslíková
Georg Cizaržes Wittib Mandalena	-	1	1	Jiřího Císaře vdova Magdalena
Mathes Beraneks W:	-	-	1	Matěje Beránka sir.
Wentzel Matuchens W:	-	-	2	Václava Matuchy sir. v matrice nalezeno pouze příjmení Matucha, ne Václav

Peter Noseks W.	-	-	4	Petra Noska sir.
Georg Noseks W	-	-	4	Jiřího Noska sir.
Wentzl Hawelkanß Wittib Maria	-	1	-	Václava Havelky vdova Marie
	-	5	21	

Fol. 5r vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Mandalea Hawelkin	-	1	1	Magdalena Havelková
Catherina Berankin	-	1	-	Kateřina Beránková
Wentzl Horaks W.	-	-	1	Václava Horáka sir.
Georg Tauchmans Wittib	-	1	1	Jiřího Tauchmanna vdova
Hannß Tumaß W:	-	-	4	Jana Tůmy sir. 11. 12. 1688 † Jan Tuma Nová Ves 60 let [12 fol. 18r]
Martin Schandes Wittib	-	1		Martina Šandy vdova
Mandalea Hubacžkin W	-	-	1	Magdalena Hubáčková sir.
Katarina Duchkin Wittib	-	1	3	Kateřina Duchková vdova
Tobiaß Treybal	1	-	-	Tobiáš Trejbal
Maria Moteglin W:	-	-	1	Marie Motejllová sir.
Hannß Czermanß W:	-	-	2	Jana Cermana sir.
Wentzl Treybal W:	-	-	2	Václava Trejbala sir.
Georg Treybal	-	-	-	Jiří Trejbal
Nikl Noseks Wittib Maria	-	1	2	Mikuláše Noska vdova Marie
Martin Swatons W:	-	-	3	Martina Svatoně sir. 1673 svatba dcery Martina Svatoně z Nové Vsi [11 fol. 19r]
Dorothea Mikulin	-	1	1	Dorota Mikulová
Dorothea Schimkin	-	1	1	Dorota Šimková matrika – Dorota dc. † Jiříka Šimka [11 fol. 48r]
Jacob Czysaržs W.	-	-	1	Jakoba Císaře sir.
Georg Beranek W.	-	-	1	Jiří Beránek sir.
Wentzl Motegls W.	-	-	1	Václava Motejla sir.
Martin Rysska	1		-	Martin Ryška příjmení Ryška ojedinele doloženo [7 dům 76n]
Ewa Dutkin	-	1	-	Eva Dudková?, v [7] jméno až mnohem později, více Dufků [10–12]
Anna Berankin	-	1	-	Anna Beránková
Hannß Ssurans W	-	-	1	Jana Šuraně sir.
Rozina Ssurani	-	1	1	Rozina Šuraňová

Catharina Miserin	-	1	-	Kateřina Miserová
Georg Semanß W.	-	-	4	Jiřiho Zemana sir. doložen Jiří Zeman, ale ve Stružinci [9, 10 fol. 34]
	2	12	32	
Dorff Gallno				Ves Kalná
Hanns Srna	1	1	5	Jan Srna
Nikl Maschek	1	1	9	Mikuláš Mašek
Hannß Maschek	1	1	4	Jan Mašek
Jacub Kordt	1	1	5	Jakub Korda
Wentzl Wilh	1	1	4	Václav Vlk Wlk doloženo v matrice [14 fol. 2r]
Hannß Maka	1	1	6	Jan Máka
Georg Schymek	1	1	2	Jiří Šimek Šimek (Ssimek) doložen v matrice [14 fol. 2r]
	7	7	35	

Fol. 5v vlevo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Georg Nosek	1	1	2	Jiří Nosek
Georg Maschek	1	1	8	Jiří Mašek
Peter Zisska	1	1	1	Petr Žižka
Martin Maschek	1	1	5	Martin Mašek
Hannß Kubath	1	1	6	Jan Kubát Kubát se vyskytuje v matrice [14 fol. 1]
Georg Maschek	1	1	2	Jiří Mašek
Hannß Matucha	1	1	4	Jan Matucha příjmení Matucha v Kalné doloženo [14 fol. 1v]
Hannß Gežek	1	1	1	Jan Ježek
Mathes Klepal	1	1	4	Matěj Klepal, v matrice je Klepal nebo Klopál [14 fol. 1v]
Hannß Bartoš	1	1	1	Jan Bartoš
Hannß Stransky	1	1	2	Jan Stránský
Wentzl Nosek	1	1	1	Václav Nosek
Jacub Treybal	1	1	3	Jakub Trejbal
Jakub Nosek	1	1	4	Jakub Nosek
Hannß Beran	1	1	4	Jan Beran
Wentzl Czrha	1	1	1	Václav Crha

Jakub Czrha	1	1	-	Jakub Crha
Martin Kodym	1	1	6	Martin Kodym
Georg Stransky	1	1	6	Jiří Stránský
Wentzl Janda	1	1	2	Václav Janda
Jacub Czerman	1	1	8	Jakub Cerman
Nikl Stransky Neugebaut	1	1	6	Mikuláš Stránský nově postaveno
Adam Maschek	1	1	4	Adam Mašek
Wentzl Ausky	1	1	4	Václav Auský
Hannß Diedek	1	1	4	Jan Dědek
Martin Latzino	1	1	7	Martin Lacina
Peter Maschek	1	1	8	Petr Mašek
Latus	27	27	104	
Garttner				Zahradníci
Georg Motegl	1	1	-	Jiří Motejl
Wentzl Newbauer	1	1	-	Václav Neubauer
				Neubauer doložen v matrice [14 fol. 2r]
Petter Wolff	1	1	1	Petr Wolf
	3	3	1	

Fol. 5v vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Wentzl Srna Neugebaut	1	1	6	Václav Srna nově postaveno
Hannß Maschek	1	1	6	Jan Mašek
Nikl Bednarž	1	1	4	Mikuláš Bednář
Martin Kosstial	1	1	5	Martin Košťál
Wylim Wanko New gebaut	1	1	7	Vilém Wanko nově postaveno Matriky v okolí Wanke [16 fol. 137–138] a Wonka [16, 10 fol. 2r]; Wanko [17 fol. 17v]
Mathes Schimek New gebaut	1	1	3	Matěj Šimek nově postaveno
Wentzl Maschek	1	1	3	Václav Mašek
Petter Maschek	1	1	6	Petr Mašek
Wentzl Holinka	1	1	1	Václav Holinka
Wentzl Machu	1	1	2	Václav Machů v matrice nalezen Mach [14 fol. 1r]
Wilym Maslo	1	1	2	Vilém Máslo
Georg Bauržiks New gebaut	1	1	6	Jiří Bouřík nově postaveno příjmení v matrice nenalezeno
Mathes Maschek	1	1	7	Matěj Mašek
Petter Holynka	1	1	2	Petr Holinka

Nikl Kubath New gebaut	1	1	4	Mikuláš Kubát nově postaveno
Georg Latzina	1	1	6	Jiří Lacina
Georg Baltzar	1	1	2	Jiří Balcar
				Balcar ojedinele v matrice [14 fol. 1r]
Kaspar Maslo New gebaut	1	1	4	Kašpar Máslo nově postaveno
Wentzl Maschek	1	1	1	Václav Mašek
Georg Diedek	1	1	4	Jiří Dědek
Hannß Latzina (emendace?)	1	1	2	Jan Lacina
Georg Wolff New gebaut	1	1	-	Jiří Wolf nově postaveno
Wentzl Pieniczka	1	1	4	Václav Pěnička
Hannß Spaniley	1	1	6	Jan Spanilý
				Spanilý doložen v matrice [14 fol. 2r]
Wentzl Latzina	1	1	3	Václav Lacina
Martin Treybal	1	1	3	Martin Trejbal
Georg Seyffarth Newgebaut	1	1	2	na -ert končí v matrice pro Kalnou jen Schubert, Seyff(f)art(h) mnohem později na indikační skice [18]
Wentzl Kreyčzi	1	1	4	Václav Krejčí
Wentzl Kobrle	1	1	2	Václav Kobrle
Georg Kregczi	1	1	2	Jiří Krejčí
Jacub Kobrle	1	1	3	Jakub Kobrle
Mathes Czapek	1	1	-	Matěj Čapek
Nikl Kundt (asi K-, ale zapsáno jako R-)	1	1	3	Mikuláš Kunt
Wentzl Hofman	1	1	3	Václav Hofman
	34	34	113	

Fol. 6r vlevo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Georg Klepal	1	1	3	Jiří Klepal
Petter Czrha	1	1	5	Petr Crha
Hannß Treybal	1	1	6	Jan Trejbal
Martin Kosstial	1	1	3	Martin Košťál
Wentzl Pieniczkans W:	-	-	4	Václava Pěničky sir.
Hanns Klyma	1	1	3	Jan Klíma
Petter Nosek	1	1	3	Petr Nosek
Petter Czerman	1	1	4	Petr Cerman
Hannß Gežiek	1	1	4	Jan Ježek
Tomaß Smrtček	1	1	1	Tomáš Smrček v matrice sňatek Marie dc. Tomáše Smrčka 1721 [15 fol. 37v]

Maria Kordin	-	1	3	Marie Kordová
Tomaß Urbanidis Wittib	-	1	-	Tomáše Urbanidise vdova
Hannß Weiß	1	1	5	Jan Weiß
				v matrice jeden záznam s tímto příjmením [14. fol. 2r]
	11	13	44	
Hauß Leuthe				Čeled'
Adam Massek	±	±	-	Adam Mašek
Wentzl Massek	1	-	1	Václav Mašek
Wentzl Schleyhar	1	1	-	Václav Šlejhar
				v matrice nejpodobnější Šlejhar [14. fol. 2r]
Heinrich Latzina (Heinricht?)	1	1	5	Jindřich Lacina
Michal Wittwar	1	1	2	Michal Vitvar
Martin Spatschekh	1	1	-	Martin Špaček
				v matrice [14.] příjmení Špaček a podobně nenalezeno
Georg Geziek	1	1	1	Jiří Ježek
Wentzl Bartoß	1	1	2	Václav Bartoš
Adam Czrha	1	1	-	Adam Crha
Nikl Schimek	1	1	3	Mikuláš Šimek
Tobiaß Treybals Anna	-	1	1	Tobiáše Trejbala Anna
Hannß Czrha	1	1	-	Jan Crha
Matieß Diedek Wittiber	1	-	-	Matěj Dědek
Waczlaw Zagicz	1	1	1	Václav Zajíc
Georg Motejl Wittiber	1	-	-	Jiří Motejl vdovec
Georg Wek	1	1	3	Jiří Vlk?
				V matrice Wlk může být špatně čtený Wek [14. fol. 2r]
Joann Holynka	1	1	-	Jan Holinka
Barton Machu Weittiber	1	-	1	Bartoloměj Mach vdovec
				v matrice nalezen Mach [14. fol. 1v]
Georg Schleyhar	1	1	1	Jiří Šlejhar
Krystoff Kreytshens W.	-	-	1	Kryštofa Krejčího sir.
Giržik Treybal	1	1	2	Jiří Trejbal

Fol. 6r vpravo

<i>Přepis archiválie</i> <i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Současná podoba jména</i> <i>Poznámky</i>
Tomaß Kostials Dorota	-	1	1	Tomáše Košťála Dorota
	18	16	25	
Einletzige Leuth.				Jednotliví lidé
Mandalena Machenß	-	1	-	Magdalena Machová
Anna Srnin	-	1		Anna Srnová
Barbara Noskin	-	1		Barbora Nosková
Anna Czrhin	-	1	1	Anna Czrhová
Nikl Treybals Rožina	-	1	-	Mikuláš Trejbal Rosina
Katharina Jandin W	-	1	4	Kateřina Jandová vd.
Georg Hoffmans Wittib	-	1	-	Jiřího Hoffmana vdova
Georg Gestržaba W	-	-	1	Jiřího Jestřába sir. příjmení Jestřáb v matrice [14] nenalezeno
Georg Masheks Anna Wittib	-	1	-	Jiřího Maška vdova Anna
Wentzl Maleczkins W.	-	-	1	Václava Malečka sir. ale příjmení v matrice [14] nenalezeno
Peter Baltzers W:	-	-	4	Petra Balcara sir.
Maria Fendrichs	-	1	-	Marie Fendrichová
Christina Dietkens W	-	1	2	Kristina Dědková vd.
Nikl Maslo Wittiber	1	-	2	Mikuláš Máslo vdovec
Mandalena Sediwinß	-	1	4	Magdalena Šedivá
Georg Latzina Wittiber	1	-	-	Jiří Lacina vdovec
Maria Nowakin W:	-	1	1	Marie Nováková vd.
Dorotea Pieniczkin W:	-	1	1	Dorota Pěničková vd.
Peter Czermanß W:	-	1	1	Petra Cermana vd.
Paul Gežkenß Wittib Maria	-	1	-	Pavla Ježka vdova Marie
Martin Kostials W	-	-	1	Martina Košťála sir.
Rozina Beranin W:	-	1	3	Rosina Beranová vd.
Dorotea Kosstials W	-	1	1	Dorota Košťálová vd.
Dorotea Smrtschkins? W	-	1	-	Dorota Smrtová/Smrčková
Georg Gestržabs W	-	1	1	Jiřího Jestřába vd.
Anna Rindl	-	1	1	Anna Rindlová
Latus	2	20	29	
Dorff Slemenno				Ves Slemenno
Jacub Srna	1	1	2	Jakub Srna
Hannß Maslo	1	1	5	Jan Máslo
Wentzl Kosstial	1	1	8	Václav Košťál
Georg Swaton	1	1	2	Jiří Svatoň
	4	4	17	Svatoň je v matrice [14 fol. 4r]

<i>Přepis archiválie</i> <i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Současná podoba jména</i> <i>Poznámky</i>
Georg Zagicz	1	1	7	Jiří Zajíc
Latus	5	5	24	
Garttner				Zahradníci
Peter Srna	1	1	-	Petr Srna
Hannß Seykora	1	1	2	Jan Sýkora
Hannß Maslo	1	1	8	Jan Máslo
Hannß Seyffarth	1	1	2	V matrice podobný jen Schuberth, později ve stab. katastru Seyfart ve Ždírnicí
Wentzl Swaton	1	1	2	Václav Svatoň
Jacub Seyffarth	1	1	3	V matrice podobný jen Schuberth, v stab. katastru Seyfart ve Ždírnicí
Latus	6	6	17	
Hauß Leuth				Čeled'
Jacub Nosek	1	1	9	Jakub Nosek
Hannß Srna	1	1	4	Jan Srna
Martin Purmanin?	1	1	1	Martin Purman? v indexu k matrice nejpodobnější Anna Purmin ve Vidochově [14 fol. 12r]
	3	3	14	
Ein letzige Leuth				Jednotliví lidé
Jacob Maslik W.	1	-	-	Jakub Máslik vd.
Hannß Krauzens W.	-	1	-	Jana Krause vd.
Martin Sagitzen W.	-	-	2	Martina Zajíce sir.
Hannß Seykorenß W.	-	-	4	Jana Sýkory sir.
	1	1	6	
Dorff Zdirnitz Pauern				Ves Ždírnice
Georg Kuba	1	1	3	Jiří Kuba
Wentzl Srna	1	1	2	Václav Srna
Jacub Juklu	1	1	2	Jakub Jukl v matrice nenalezeno
Georg Kordik	1	1	2	Jiří Kordík
Adam Stolpa	1	1	5	Adam Štolpa Štolpa v matrice v obou Ždírnicích [14 fol. 3r a 16r]
Latus	5	5	14	
Garttner				Zahradníci
Wentzl Treybal	1	1	2	Václav Trejbal
Wentzl Kord	1	1	2	Václav Korda
Georg Dobržensky	1	1	4	Jiří Dobřenský

Martin Wrkoslaw	1	1	3	Martin Vrkoslaw
Georg Srna	1	1	2	Jiří Srna
Adam Maschek	1	1	1	Adam Mašek
Hannß Kregczi	1	1	2	Jan Krejčí
Latus	7	7	14	

Fol. 6v vpravo

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Současná podoba jména</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	<i>Poznámky</i>
Hauß Leithe				Čeled'
Christian Sediwy	1	-	-	Kristián Šedivý ale v matrice pro Ždírnici nenalezen, příjmení např. v Kalné [14 fol. 2r]
Jacub Pitruska	1	1	-	Jakub Pitruška
Wentzl Treybal	1	1	2	Václav Trejbal
Martin Kregczi	1	-	-	Martin Krejčí
Wentzl Wrkoslaw	1	-	-	Václav Vrkoslaw
	5	2	2	
Einletzige Leuthe				Jednotliví lidé
Dorotea Pflaumin	-	1	2	Dorota Flaumová
Anna Masschkin W.	-	1	2	Anna Mašková vd.
Helena Müllers	-	2	4	Helena Müllerová
Dorff Borownitz				Ves Borovnice
Christoph Flaum	1	1	8	Kryštof Flaum
Adam Kordik	1	1	1	Adam Kordík
	2	2	9	
Garttner				Zahradníci
Adam Kordik	1	1	4	Adam Kordík
Münchens dorff				Klásterská Lhota
Hannß Rychter	1	1	2	Jan Richter
Einletzig Menß				Jednotliví lidé
Maria Kordikin W.	-	1	5	Marie Kordíková vd.
Georg Kordik Wittiber	1	-	-	Jiří Kordík vdovec
Maria Rychterin W.	-	1	-	Marie Richterová vd.
	1	2	5	

<i>Přepis archiválie</i>				<i>Poznámky</i>
<i>Jména a nadpisy</i>	<i>hospodáři</i>	<i>ženy</i>	<i>děti</i>	
Summa deren Pürgern Weiber undt Kündler	69	62	168	Součet měšťanů, žen a dětí
Hauß Leuthe bey m Statl Lomnitzl	20	39	62	Čeleď při městečku Lomnici
Weißen bey m Statl Lomnitz	-	-	29	Sirotci při městečku Lomnici
Summa Pauren	187	190	704	Součet sedláků
Summa Chaluppner	160	165	453	Součet chalupníků
Haußleuthe	85	69	115	Čeleď
Einletzige Leuthe	10	77	172	Jednotlivci
Unndt Müller zu newdorf	4	4	23	a mlynáři v Nové Vsi
Summarum alen Leithen	535	606	1725	Úhrnem všech lidí

ZÁVĚR A PODĚKOVÁNÍ

Přepis, který byl vytvořen jako pomůcka pro rodopisná bádání, by s omezeními mohl najít využití i pro historiky. Nad rámec tohoto cíle bylo zpřesněno datování soupisu poddaných na rozmezí od konce roku 1689 do druhé poloviny roku 1691.

Původní verze přepisu z roku 2019 byla vytvořena za pomoci pana Zbyňka Burgeta, přiřazení jmen v Lomnici nad Popelkou za pomoci pana Antonína Prášila, kterým autor děkuje.

PODÍL SPOLUAUTORŮ

JJ: Úvod, popis archiválie, porovnání s dalšími archiváliemi a datace, původní laická verze přepisu ve spolupráci se Zbyňkem Burgetem a Antonínem Prášilem.

MJB: Písmo zápisu, revize a odstranění početných chyb laické verze přepisu.

The List of Subjects of the Lomnice nad Popelkou Estate Transcript from the Turn of the 17th and 18th Centuries

The article presents a transcript of the summary list of the subjects of the Lomnice nad Popelkou estate, which is stored in the Děčín branch of the State Regional Archive Litoměřice under the inventory number 4 in the archive fund Velkostatek Lomnice 1580-1949. The transcript was created with the intention of facilitating access to the content and its search for the needs of our genealogical research as well as of the cooperating researchers from the area. In addition to the transcript itself, the authors were able to refine the dating to the range from late 1689 to the second half of 1691.